

BEHANDLUNG UND MEDIKAMENTE

e Heilung, -, en, e Kur, -, -en	léčba	s Vitamin, -s, -e	vitamin
e Behandlung, -, -en	léčba, ošetření	s Mineral, -s, -e n. -i en	minerál
/sich/ heilen, behandeln, kurieren	léčit /se/	e Tablette, -, -n	tableta
/un/heilbar	/ne/vyléčitelný	die Schlaftabletten	prášky na spaní
gesund	zdravý	das Schmerzmittel	prostředek proti bolesti
gesund werden (wurde, i. geworden), genesen (a, i. e) von + 3. p.	uzdravit se	s Analgetikum, -s, Analgetika	analgetikum
r Gesundheitszustand, -/e/s, -zustände	zdravotní stav	s Antibiotikum, -s, Antibiotika	antibiotikum
vorbeugen	předcházet	ein schweißtreibendes Mittel	prostředek
sich abhärten	otužovat se	s Beruhigungsmittel, -s, -	vyvolávající pot
Diät halten (ie, h. a)	držet dietu	s Antidepressivum, -s, Antidepressiva [-v-]	prostředek na uklidnění
r Patient, -en, -en	pacient	e Antibabypille, -, -n [-'beibi-]	antidepressivum
r Krankenschein, -/e/s, -e	průkaz pojištění	s Zäpfchen, -s, -	antikoncepční pilulka
e Krankenversicherung, -, -en	zdravotní pojištění	e Salbe, -, -n	čípek
e Patientenkarte, -, -n	karta pacienta	s Gel, -s, -e n. -s	mast
r Warteraum, -/e/s, -räume	čekárna	r Franzbranntwein, -/e/s, 0	gel
e Praxis, -, Praxen, s Sprechzimmer, -s, -	praxe, ordinace	einreiben (ie, h. ie)	francovka
e Ambulanz, -, -en	ambulance	r Tropfen, -s, -	vtírat
e Notfallambulanz, -, -en	pohotovost	s Gurgelmittel, -s, -	kapka
e Beratungsstelle, -, -n	poradna	e Inhalation, -, -en	kloktadlo
e Sprechstunde, -, -n	ordinační hodina	inhalieren	kloktat
untersuchen	vyšetřit	Umschläge machen	inhalace
e /Vorsorge/untersuchung, -, -en	preventivní prohlídka, vyšetř.	e Pastille, -, -n	inhalovat
e Kontrolle, -, -n	kontrola	die Kohletabletten	dávat si obklady
zur Kontrolle gehen (ging, i. gegangen)	jít na kontrolu	s Abführmittel, -s, -	pastilka
e Anamnese, -, -n	anamnéza	s Krankenhaus, -es, -häuser	živočišné uhlí
e Beobachtung, -, -en	pozorování	die /psychiatrische/ Klinik, -en	projímadlo
das Herz abhören	poslouchat srdce	e Heil anstalt, -, -en	nemocnice
s Stethoskop, -s, -e	stetoskop	e Abteilung, -, -en	/psychiatrická/ klinika
die Temperatur, den Blutdruck messen (maß, h. e)	měřit teplotu, krevní tlak	in der Abteilung	léčebna
r Blutdruckmesser, -s, -	tlakoměr	die internistische Abteilung	oddělení
e Labor untersuchung, -, -en	laboratorní vyš.	die chirurgische Abteilung	na oddělení
s Blutbild, -/e/s, -bilder	krevní obraz	e Entbindungsabteilung, -, -en	interna
e Blutsenkung, -, -en	sedimentace	schwanger	chirurgické odd.
eine Blutprobe, eine Gewebeprobe, das Fruchtwasser entnehmen (a, h. entnommen)	odebrat vzorek krve, tkáň, plodovou vodu	gebären (a, h. o)	porodnické oddělení
e Diagnose stellen	stanovit diagnózu	e /Früh/geburt, -, -en	těhotná
e Impfung, -, -en	očkování	e Fehlgeburt, -, -en	rodit
e Spritze, -, -n	injekce	e Abtreibung, -, -en	/předčasný/ porod
s Rezept, -es, -e	recept	r Kaiserschnitt, -/e/s, -e	potrat
rezeptpflichtig, rezeptfrei	pouze na recept, volně prodejný lék	e Intensivstation, -, -en	(spontánní) potrat (vyvolaný)
s Medikament, -/e/s, -e, e Arznei, -, -en,	preparát	auf der Intensivstation	císařský řez
s Heilmittel, -s, -	homeopatie	e Überwachung, -, -en	jednotka intenzivní péče
s Präparat, -/e/s, -e	předepsat	auf Zimmer drei	na JIP
e Homöopathie, -, 0	naordinovat	e Transfusion, -, -en	sledování
verschreiben (ie, h. ie)	jít do lékárny	e Infusion, -, -en	na pokoji č. 3
verordnen	domácí, cestovní lékárnička	s Röntgenbild, -/e/s, -er	transfuze
in die Apotheke gehen (ging, i. gegangen)	užívat	röntgen	infuze
e Haus-, e Reiseapotheke, -, -n	balení	s Elektrokardiogramm, -s, -e, EKG	RTG-snímek
einnehmen (a, h. eingenommen)	dávkování	r Herzschrittmacher, s, -	rentgenovat
e Packung, -, -en	dávka	s Elektroenzephalogramm, -s, -e, EEG	EKG
e Dosierung, -, -en	příbalový leták	e Magnetresonanztomographie, -, 0	kardiostimulátor
e Dosis, -, Dosen	/nežádoucí/ účinek	e Rehabilitation, -, 0	EEG
r Beipackzettel, -s, -	účinný, neúčinný	r Kur ort -/e/s, -e, s Bad, -es, Bäder	magn. rezonance
e /Neben/wirkung, -, -en	kontraindikace	zur Kur fahren (u, i. a)	rehabilitace
wirkungsvoll, wirkungslos		e Massage, -, -n [ma'sa:žə]	lázně
die Gegenanzeigen		e /Reflex/therapie, -, -n	jet do lázní
			masáž
			/reflexní/ terapie

e Akupunkt <u>ur</u> , -, -en	akupunktura
e Aromatherapie, -, -n	aromaterapie
e Mediz <u>in</u> , -, 0	medicína
e Krankenpflege, -, 0	ošetřovatelství
e Physiotherapie, -, 0,	fyzioterapie,
e Krankengymnastik, -, 0	rehabilitace
e Geburtshilfe, -, 0	porodnictví
palliativ <u>e</u> Mediz <u>in</u>	paliativní
	medicína
e Euthanasie, -, 0, e Sterbehilfe, -, -0	eutanázie
r Tod, -es, -e n. Todesfälle	smrt
tödlich	smrtelný
tot	mrtvý
sterben (a, i. o) an + 3. p.	zemřít na
ums Leben kommen (kam, i. o)	přijít o život